

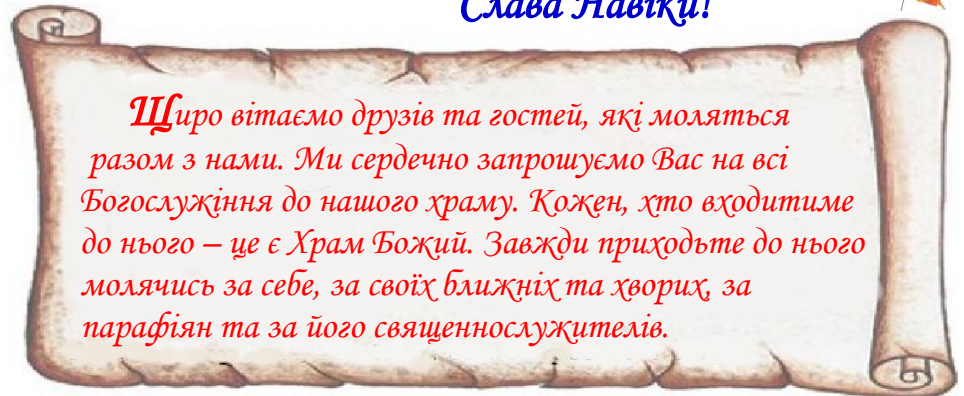


Випуск №.12, 27-го листопада, 2011

† Константин – Первоієрарх УПЦ в США
Предстоятель Собору св. Володимира, Парма, Огайо

Слава Ісусу Христу!

Слава Навіки!



Щиро вітаємо друзів та гостей, які моляться разом з нами. Ми сердечно запрошуємо Вас на всі Богослужіння до нашого храму. Кожен, хто входить до нього – це є Храм Божий. Завжди приходьте до нього молячись за себе, за своїх ближніх та хворих, за парафіян та за його священнослужителів.

Неділя 27-го листопада, 2011

24-та неділя після П'ятидесятниці

ЧИТАННЯ



Апостол: Єф. 2:14-22



Євангелія: Лк. 10:25-37

* * * * *

Розкладвівтарних прислужників у неділю 4-го грудня:
Англомовна Божественна Літургія: 3-тя група:
Михайло Добронос, Матвій Гривс,
Захарій Таточенко, Іван Міден.

* * * * *

Розклад провідників у неділю 4-го грудня:
Англомовна Божественна Літургія: 6-та група:
п. Меланія Наконечна,
п. Донна Комінко.



Настоятель

о. Іван Наконечний
(440) 885-1905

Заступник Настоятеля

о. Михайло Гонтарук
(440) 886-1528
revmykhaylo@yahoo.com

Протодиякон

Ігор Махлай
(440) 582-1051

Голова Управи

Дорін Джоган
(440) 248-0548

1^{ий} Заступник Голови

Джеоф Грінліф

2^{ий} Заступник Голови

Павло Глагол

Фінансовий Секретар

Тамара Гост

Скарбник

Ганс Гарасімчук

Секретар

Марія Анна Скларик

Менеджер Залу

Євген Бойко
(440) 885-0468



Нехай Боже благословіння буде над близнятами, Лукою та Рафаелом, синами Едісію і Меланії Сантос, які вчора прийняли Таїнства Хрещення і Миропомазання. Ми вітаємо дідуся Нестора і бабусю Ніну та прабабусю п. Ольгу Шолудко. Многая Літа!

Наш Старший відділ УПЛ у наступну неділю 4-го грудня з 9:30 р. до 1:00 дня буде влаштовувати «Різдвяний розпродаж печива» у нашому залі. Це один із багатьох наших заходів, щоб заробити і допомогти фінансово нашій парафії. Просимо підтримати цей проект та допомогти напекти різдвяного печива на цей розпродаж (що найменше 10 дозін кожного сорту печива). Печиво привезіть до церковного залу у суботу після обіду, починаючи з 2:00 дня. Якщо Ви маєте якісь питання, то просимо звертатися до п. Марії Анни Скларик або до П.М. Марії Анни Наконечної. Також для робітників перед розпродажом, буде служитися Обітниця з Причастям у церкві о 7:15 ранку.

Завтра, 28-го листопада, у нашій Святій Православній Церкві розпочнеться важлива підготовка віруючих до Народження Господа, Спасителя Ісуса Христа. На протязі цього періоду, ми просимо постити, якщо не цілий піст, то хоча б у понеділок, середу та в п'ятницю. Ми також наставляємо, щоб у цей період робили справи милосердя і утримувалися від забав, мали роздуми правдивого значення про Різдво з нашими дітьми та внуками, а найголовніше отримувати Святі Таїнства Сповіді і Причастя. Ваші духовні отці моляться, щоб ці тижні підготовки були для Вас духовно – піднесеними і зробили для Вас можливим святкувати Різдво Ісуса Христа.

Українські Об'єднані Організації Огайо повідомляють нашу місцеву громаду, що сьогодні після обіду о 3:00 дня буде відслужена панахида біля нашого Пам'ятника Голодомору за спокій Жертв Штучно – Створеного Голодомору в Україні у 1932 -33 роках. У цій відправі буде брати участь духовенство від інших місцевих парафій.

Працівники нашої бібліотеки висловлюють щиру подяку всім, хто підтримав нещодавню лотерею. На цій лотереї розігрувалась картина «Квіти у Вазі». Ми дякуємо художниці п. Оксані Коваль за те, що вона подарувала картину на лотерею. Картину виграла п. Надія Іванчук.

*Наш клуб 60+ проводить щорічну збірку **СУХОЇ ЇЖИ** для потребуючих родин Клівлендської околиці. У притворі церкви розміщені спеціальні коробки, де Ви можете приносити суху або закриту їжу. На протязі цього нелегкого економічного часу є багато родин, які можуть користуватися нашою підтримкою. Просимо складати Ваші пожертви кожної неділі, показуючи приклад нашим дітям, як вони повинні допомагати іншим.*

Просимо повідомляти духовенство, коли член Вашої родини є у лікарні. Тільки Парма Лікарня повідомляє нас коли хтось з парафіян потрапляє до лікарні, тому що парафіянин зареєстрований як член парафії св. Володимира. Також, якщо хтось бажає, щоб їх відвідали вдома, то просимо бути в контакт з духовенством.

ПРИХОДЬТЕ ДО ЦЕРКВИ З РОДИНОЮ ТА БУДЬТЕ АКТИВНИМИ У ЖИТТІ НАШОЇ ПАРАФІЇ !

Календар подій на тиждень 27-го листопада

Неділя (сьогодні) -3:00 дня, Панахида за Жертв Штучно – Створеного Голодомору. (дивіться в окремий додаток.)

Понеділок -Початок Різдвяного Посту.

Середа -7:00 р. Чищення картоплі.

-8:30 р. Молебень за хворих парафіян.

-5:30 веч. Уроки Українських танців, бандури та мистецтва.

-6:00 веч до 8:00 веч. Відкрита бібліотека.

Четвер -6:00 р. Виготовлення вареників

-10:00 р. Чищення картоплі.

П'ятниця -5:00 р. Виготовлення вареників

Субота -9:00 р. Українська Школа.

-9:00 р. до 12:30 дня Відкрита бібліотека.

-2:00 дня, підготовка залу до Різдвяного розпродажу печива.

-5:45 веч. Сповідь.

-6:00 веч Вечірня.

Неділя *-Введення в Храм Пресвятої Богородиці.*

-7:15 р. Обітниця з Причастям для робітників розпродажу печива.

-8:30 р. Англомовна Божественна Літургія.

-9:30 р – 1:00 дня, Різдвяний розпродаж печива.

-9:45 р. Недільна Школа.

-10:15 р. Україномовна Божественна Літургія.

Минулої неділі наша парафія чудово святкувала День Подяки. Щира подяка всім, хто добровільно допомагав у приготуванні, обслуговуванні і прибиранні в минулу неділю після щорічного парафіяльного обіду. Приблизно 150 людей насолоджувались смачним обідом, який приготувала наша кухня. День Подяки був особливим, що розпочався Божественною Літургією, яку супроводжував милозвучний спів нашого двомовного хору у складі 30-ти осіб. Нехай Вас всіх Бог благословить за Вашу любов та віданість до нашого Господа і Спасителя Ісуса Христа, до Його Святої Церкви та до нашої парафії святого Володимира.

Комітет Табору Всіх Святих проводить змагання коротких творів на тему «Що Я Найбільше Люблю на Таборі Всіх Святих». Вони сподіваються, що діти поділяться їхніми чудовими згадками і досвідом. Ці твори будуть вживатись для того, щоб притягнути більше учасників в Табір і на коференцію підлітків. Два призи буде для нагороди – перший тиждень безкоштовного перебування у кожному з цих заходів. Немає обмеження на об'єм твору. Сподіваємося, що твори відображатимуть радість і задоволення їхнього перебування у Таборі Всіх Святих. Твори мають бути надіслані до Пані Матки Марії Анни по звичайній пошті, або через е-пошту до 1-го грудня, 2011 року. Виграшні твори будуть опубліковані у Бюлетні УПЛ та в Церковних виданнях.

Церковна Канцелярія працює з понеділка по п'ятницю з 10:00 ранку до 2:00 дня; тел. (440) 886 – 3223

Таїнства Хрещення і Миропомазання

Народження дитини це є радісна подія. Так само це є радісний час, коли батьки приносять їхню дитину до церкви, щоб дитина отримала Таїнства Хрещення і Миропомазання та увійшла у духовне життя з Богом та Його Святою Церквою.

Православна Церква як і інші Християнські церкви, вірить у Хрещення дитини. Дуже важливу роль у Хрещенні дитини відіграють хресні батьки. Вони говорять за дитину і коли їм ставлять запитання, вони дають відповідь та виголошують Символ Православної Віри.

Батьки мають завжди пам'ятати, що вибір хресних батьків має бути не звичайний обов'язок, а духовний. Справді, дуже сумно дивитися, коли батьки вибирають особистостей, чи то з родини, чи друзів, які не мають ніякого відношення до Святої Церкви.

Щоб уникнути непорозуміння, просимо взяти до уваги такі правила, перед тим як просити кого – небуть бути хресним чи хресною для Ваших дітей. Ці правила написані у нашому Церковному календарі.

« Нижче подаються правила, що відносяться до Таїнства Хрещення, які являються обов'язковими для всіх:

Головний хресний чи хресна (хресного батька для хлопця і хресну матір для дівчинки) мають бути Православними християнами, які є членами Української Православної або іншої Православної парафії, які виконують свої зобов'язання щодо неї, постійно є присутні на богослужіннях і приймають Святі Таїнства Сповіді та Причастя. Бо якраз він/вона відрікається від імені хресника сатани та виголошує «Вірую».

Привілей виконання святого покликання – бути хресним батьком або матір'ю – не дозволяється особі, яка відлучена від Церкви, яка одружена не з православним або одруження якої, Православна Церква не поблагословила.

Тому що правила вимагають одного кума (хресного батька для хлопця і хресну матір для дівчинки), але за звичаєм прийнято мати двох, то цей «другорядний» кум чи кума можуть не бути православними, але повинні бути християнами, охрещеними водою в ім'я Отця, Сина і Святого Духа.»

Щоб уникнути будь – які непорозуміння, просимо вибирати хресних для Ваших дітей, тих, хто є Православними Християнинами та сумлінно виконують зобов'язання Церкви.

Для більшої інформації просимо звертатися до о. Івана або до о. Михайла.

Запрошуємо на нашу нову веб сторінку: <http://www.stvladimirs.org>